

# INTERCAMBIO Y CONVENCIÓN DE PROYECTOS LINGÜÍSTICOS COMUNITARIOS





# CONTENIDO

- Mensaje de bienvenida
  - Agenda
  - Organizaciones
  - Logística
    - Hospedaje
    - Mapa del hotel
  - Redes sociales y comunicación digital
  - Contactos y números de emergencia
- 

# MENSAJE DE BIENVENIDA

El trabajo de Cultural Survival para promover culturas e idiomas ha sido una prioridad histórica desde nuestra fundación y se refleja en todos nuestros programas. En CS estamos comprometidos a apoyar esfuerzos comunitarios autodeterminados que fortalezcan, preserven y revitalicen nuestros idiomas Indígenas.

A la luz del Decenio Internacional de las Lenguas Indígenas, el objetivo de Cultural Survival es colaborar para plantar las semillas que se convertirán en proyectos comunitarios que conducirán a nuevos hablantes y fortalecerán los idiomas de hablantes actuales. CS entiende que lograr un objetivo a largo plazo requiere un compromiso sostenido y relaciones sólidas con las comunidades a las que servimos.

Cultural Survival está caminando junto con nuestros socios, brindando apoyo financiero a través de nuestros programas de subvenciones, profundizando nuestras relaciones, intercambiando ideas y metodologías, promoviendo sus historias y apoyando sus esfuerzos para mantener sus idiomas vivos y prósperos. Gracias por unirse a estos esfuerzos.

En solidaridad,

Equipo de Cultural Survival

## OBJETIVOS

- Intercambiar experiencias y métodos de enseñanza-aprendizaje de idiomas Indígenas.
- Compartir conocimiento sobre la administración y manejo de programas de preservación y revitalización lingüística.
- Fomentar una red de contactos entre proyectos de base que trabajan por el fortalecimiento de sus idiomas.



# ORGANIZACIONES INVITADAS

- Colmix- Colectivo Mixe, México
- Proyecto de Desarrollo Rural Integral Vicente Guerrero, A.C., México
- Colectivo Nemuk, México
- Instituto Superior Pedagógico Intercultural Quilloac, Ecuador
- Reguardo Inga de San Miguel de la Castellana, Colombia
- Grupo lingüístico Kumandin, Rusia
- Grupo lingüístico Itelmen, Rusia
- Proyecto lingüístico Yuchi, Estados Unidos
- Escuela de idiomas Spokane, Estados Unidos
- Escuela Salish de Spokane, Estados Unidos

\*Tendremos interpretación simultánea en español, inglés y ruso.



# AGENDA PRELIMINAR

HORA LOCAL DE MÉXICO

## DOMINGO, 7/5

- Llegadas al aeropuerto internacional de Oaxaca, Xoxocotlán y registro en hotel Victoria
- 7 PM Cena de bienvenida en Altos de Terranova

## LUNES, 8/5

- 7 AM Desayuno buffet disponible en hotel victoria
- 8 AM Registro
- 8:30 AM Bienvenida y actividad I: Presentaciones de proyectos co-moderada por Avexnim Cojti, Bia'ni Juárez, Kaimana Barcarse y Colectivo Colmix
- 1 PM Almuerzo en hotel victoria
- 2 PM Actividad II, Experiencias personales en el aprendizaje como adultos, co-moderada por Verónica Aguilar e invitados de la Escuela de idiomas de Spokane
- 3 PM Metodologías orales vs. otras, por Colectivo Colmix and Escuela Salish de Spokane
- 7 PM Cena en hotel victoria

## MARTES, 9/5

- 7 AM Desayuno buffet disponible en hotel victoria
- 8:30 AM Actividad III: Presentaciones de proyectos co-moderated by Bia'ni Juárez, Proyecto de Desarrollo Rural, Avexnim Cojti and Richard Grounds
- 1 PM Almuerzo en hotel victoria
- 2 PM Actividad IV: visita (2 hrs)
- 7 PM Cena en hotel victoria

## MIÉRCOLES, 10/5

- 8 AM Desayuno buffet disponible en hotel victoria
- 8:30 AM Actividad V, taller de Maestro-Aprendiz por Dr. Richard Grounds
- 10 AM Complejidades del financiamiento en el marco de la revitalización de idiomas co-moderado por Kaimana Barcarse y Bia'ni Juárez
- 11 AM Perspectivas del financiamiento para proyectos de base co-moderado por Verónica Aguilar e invitados
- 12 PM Recomendaciones y siguientes pasos por Avexnim Cojti y Kaimana Barcarse
- 1 PM Almuerzo en hotel victoria
- 2 PM Espacio abierto para presentar juegos, videos, materiales.
- 7 PM Cena en hotel victoria

## JUEVES, 11/5

- 7 AM Desayuno buffet disponible en hotel victoria
- 9 AM Resumen y puntos importantes (híbrido)
- 10 AM Panel I, Fortalecer y revitalizar nuestros idiomas más allá de nuestros hogares (híbrido) (90 minutos)
- 12 PM Almuerzo en hotel victoria
- 1 PM Visita (4 hrs)
- 7 PM Cena en hotel victoria

## VIERNES, 12/5

- 8 AM Desayuno buffet disponible en hotel victoria
- 9 AM Panel II, Reclamando nuestros idiomas: Pueblos Indígenas en la diáspora
- 10:30 Conclusiones y recomendaciones
- 1 PM Almuerzo de cierre

## SÁBADO, 13/5

- Salidas al aeropuerto internacional de Oaxaca

# HOSPEDAJE

## HOTEL VICTORIA OAXACA

Ubicado en Carretera internacional Km 545 S/N Col. Figueroa, 68080 Oaxaca de Juárez, Oaxaca.  
Teléfono: +52 951 502 0850

Este hotel será sede del intercambio en persona y en formato híbrido.

Para aquellas las personas a quienes CS no les cubrirá los gastos de habitaciones, pueden realizar sus reservaciones de habitación directamente con el hotel, a menos que ya haya acordado lo contrario con la persona de logística. Puede mencionar que es para el evento de Cultural Survival y le darán una tarifa preferencial.

Si tiene dudas sobre los detalles de su habitación o requiere algún tipo de acomodamiento especial, por favor hágaselo saber a la persona encargada de logística.

Además, esta sede se encuentra a 10 minutos del Zócalo de Oaxaca en vehículo particular. Para su comodidad, se contará con un shuttle hacia este rumbo en horarios específicos.

Para acceder a la ubicación a través de la aplicación Maps hacer [click aquí](#).



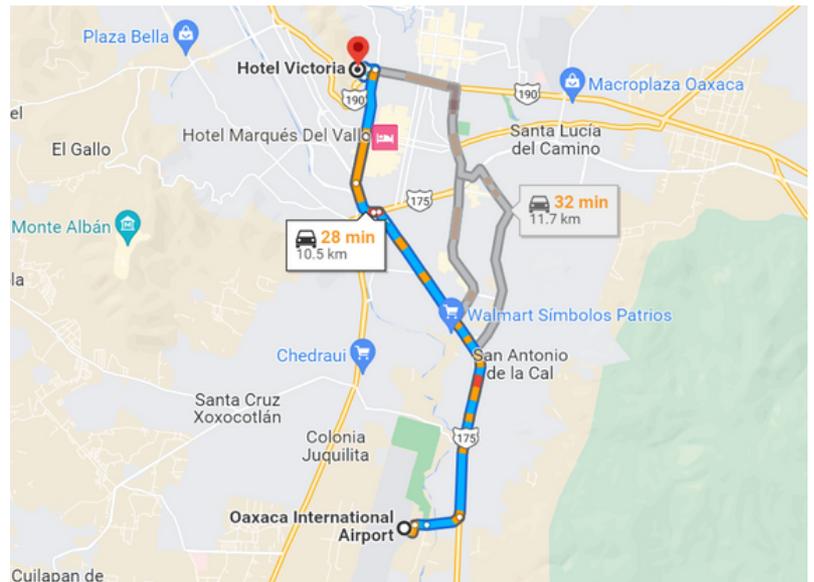
# LOGÍSTICA

## LLEGADA A LA SEDE

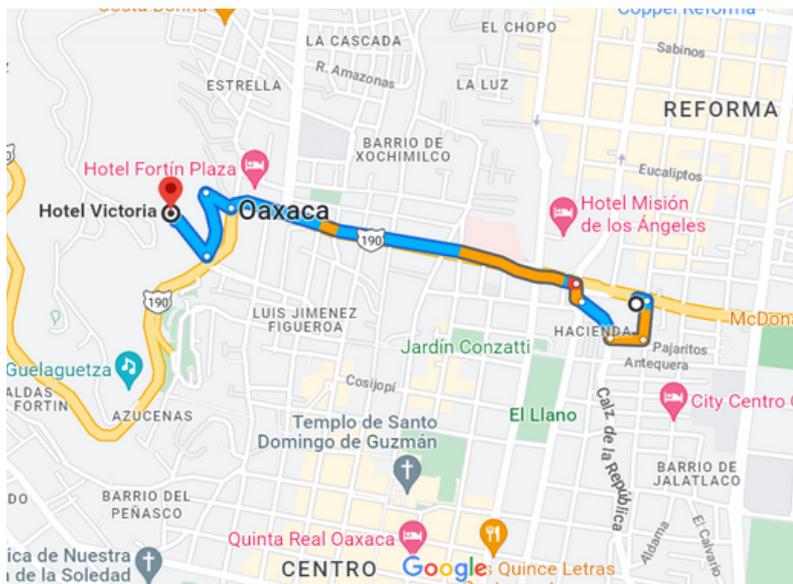
Según aplique a su viaje

### Desde el Aeropuerto Internacional de Oaxaca.

Se estima un recorrido de 30 minutos a la sede. Es importante que comparta los detalles de su vuelo al equipo de CS si desea que coordinemos su transporte desde el aeropuerto.



### Desde la Central de Autobuses ADO



Desde este punto se estima un recorrido de 10 -15 minutos a la sede.

Es importante considerar que los autobuses suelen tener ligeros cambios en horas de partida y llegada por tema de tránsito.

Otras alternativas de transporte se encuentran disponibles como la App UBER. Además, hay disponibilidad de taxis.

# REDES SOCIALES

¡Súmate a la interacción en social media!

Los paneles del 11 y 12 de mayo serán transmitido de manera simultánea en nuestras redes sociales en inglés, español y ruso. Te invitamos a compartir nuestras transmisiones en vivo.

[Todas nuestras redes sociales aquí.](#)



# COMUNICACIÓN

Al ser un evento que reúne diversas experiencias alrededor del mundo y con la meta de compartirlas con otros Pueblos Indígenas y aliados, el equipo de Comunicación de Cultural Survival estará tomando fotografías y videos que serán difundidos en las redes sociales y otras actividades estratégicas.

Al ser participante de este encuentro, asumimos su consentimiento, sin embargo si no quiere que se le tomen fotografías, videos, audios, por favor acérquese con la persona de logística o el equipo de comunicaciones y háganos saber.



# CONTACTOS DE LOGÍSTICA

## STAFF CULTURAL SURVIVAL

### **Adriana Hernández**

+1 509 429 6428 (Número de Estados Unidos y WhatsApp)  
adriana.hernandez@cs.org

### **Carlos Madrigal**

+52 1 55 4813 3298 (Número de México y WhatsApp)  
carlos.madrigal@cs.org

## HOSPITAL

HOSPITAL CIVIL..... 5151422  
IMSS..... 5152033  
ISSSTE..... 5153902

## EMERGENCIAS (911)

BOMBEROS..... 5462231  
POLICIA PREVENTIVA..... 5162726  
POLICIA METROPOLITANA..... 5160455  
POLICIA JUDICIAL..... 5115126  
TRANSITO MUNICIPAL..... 5126606  
T. METROPOLITANO..... 5126614